

Panasonic

Wet/Dry Battery Shaver

干电式电动剃须刀

Model No. ES4815/4813

型号 ES4815/4813

Operating Instructions

使用说明书



Before operating this unit, please read these instructions completely.
Thank you for purchasing the Panasonic Battery Shaver Model No.ES4815/ES4813

在使用前, 请仔细阅读此说明书。

承蒙选购Panasonic ES4815/ES4813干电式电动剃须刀, 在此谨致谢意。

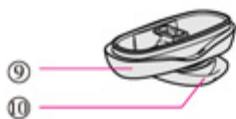
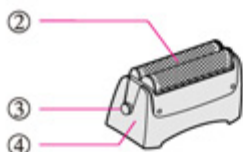
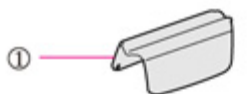
Caution

注意书

- The outer foil is very thin and should not be exposed to excessive pressure or impact which may deform or damage it.
外刀网薄而精密，若施加过大压力或受到撞击容易引起变形或损坏。
- If the outer foil is deformed or damaged, do not shave with it, because skin irritation can result.
外刀网若变形或损坏，请勿继续使用，以免损伤皮肤。
Caution : Be attention that you may gently increase
- the amount of pressure as your skin becomes accustomed to this shaver, otherwise it may hurt the skin.
注意：初期使用时，请勿施加过分的力度，否则可能会造成皮肤损伤。
- Both the foil and the blade have a limited service life. To keep a better result, we suggest you to replace the outer foil and the inner blade at regular intervals
刀具是有使用期限的，为保持良好的效果，我们建议您定期进行更换。
- Both the foil and the blade are available in the department store or Panasonic service station.
所需更换的 Panasonic 刀具可到附近百货店或特约维修店购买。

Panasonic
电动剃须刀

1



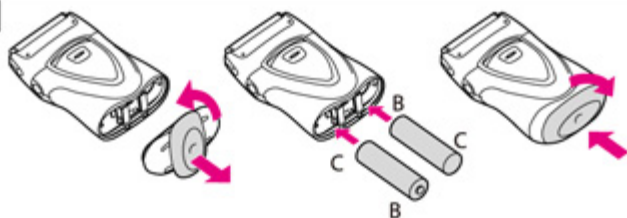
2



3



4



5



使用前

用户可以将本干湿两用剃须刀配合剃须膏湿剃或直接用于干剃。由于本剃须刀具有密封防水功能，您可以一边沐浴，一边剃须，同时可以将剃须刀放入水中清洗。使用剃须泡沫湿剃3个星期后，您便会体验到与众不同的效果。由于您的皮肤和胡须约需一个月时间才能适应任何一种新的剃须方式，因此用户需稍花时间以习惯使用松下干湿两用剃须刀。

各部分名称 (见图1)

- ① 保护盖
- ② 外刀网
- ③ 外刀网释放按钮
- ④ 外刀框
- ⑤ 内刀头
- ⑥ 刀框释放按钮
- ⑦ 开关
- ⑧ 开关锁定按钮
- ⑨ 电池盖
- ⑩ 电池盖锁定旋钮

使用方法 (见图2)

取下保护盖，按住开关锁定按钮，向上推动开关开启剃须刀电源，将剃须刀放在与皮肤成直角（90°）的位置，用适当的力度开始剃须。请用另一只手拉动脸上的皮肤并将剃须刀逆着胡子的生长方向前后移动。当您的皮肤开始习惯本剃须刀时，您可以稍微增加对皮肤的压力。但施加过分的压力不能为您带来更贴服的剃须效果。

湿剃 (见图2)

在脸上薄薄地涂上一层润滑用的剃须泡沫。在各种剃须用品之中（例如剃须凝胶、肥皂、乳膏等），剃须泡沫是最为理想的。太厚的剃须泡沫反会碍事。如剃须刀头被泡沫堵塞的话，只需用自来水清洗便可。

清洁 (见图3)

为了使您更快捷和方便清洁剃须刀，我们建议您用水和沐浴液来清洁您的剃须刀，定期的清洁可以保持剃须刀在良好的状态，防止异味和细菌的滋生，保持刀刃的锋利。

滴少量的沐浴露在外刀网上，打开开关，在外刀网上滴适量的水，10-20秒后，关闭剃须刀电源，打开外刀网用水冲洗，冲洗完毕后，用布擦干机身，让刀网在没有装上保护盖的情况下风干。

平时可使用附件的刷子不时地清理剃须刀，用长毛刷清理外刀网、刀框、机身，用短毛清理内刀头，切勿使用短毛刷清理刀网。

干电池更换方法 (见图4)

1. 将剃须刀底部的旋钮按“OPEN”箭头指示方向拧开电池盖。
2. 按正负极方向安装两个五号电池。
3. 按相反顺序装回电池盖，并按“CLOSE”的箭头指示方向拧到与机身对齐。
4. 不可同时使用一新一旧的电池，亦不可同时使用不同种类的电池。

5. 长期不使用剃须刀时，请将干电池取出。

刀具的维护

如每日使用剃须刀的话，为保持剃须刀在最佳状态，我们建议每年更换一次外刀网以及每两年更换一次内刀头。

更换外刀网（见图5）

按住外刀网释放钮，将外刀网取出。将新的外刀网插入按下，直至固定为止。

更换内刀头（见图3）

按住外刀框释放按钮，将外刀框取出。用力拿紧内刀头的两端，逐一将内刀头从剃须刀内垂直拉出。更换新的内刀头时，手持刀头两端逐一将内刀头插入按下，直至固定为止。

注意事项

- 由于外刀网非常薄，如不妥善处理，可能造成外刀网损毁。为避免对身体造成任何损伤，如刀网或内刀头受损时，切勿使用剃须刀。
- 只可用自来水清洗剃须刀。切勿使用盐水、清洁剂或沸水清洗剃须刀。请勿使用厕所、浴室、厨房用的清洁产品，切勿将剃须刀长时间浸在水中。
- 切勿使用稀释剂、挥发油或酒精揩抹剃须刀任何部分。请使用干布沾肥皂水清理剃须刀机身。
- 切勿将外壳拆开，以确保剃须刀的防水构造。

- 如剃须刀操作不正常，请将产品交由经销商或授权的维修服务中心检查。
- 请在使用说明手册所述范围内使用您的剃须刀。
- 由于电池会污染环境，当需要时，请按政府的指引进行废旧电池的处理。
- 请将本产品放置于儿童拿不到的地方，以免发生危险。
- 请妥善保管本使用说明书，方便随时取阅。

售后服务

在保证该产品品质优良的同时，您将享有我们的免费服务保证。从购买之日起二年内，若发生任何因制造工艺或原器件造成之损坏，我们将为您提供免费门市维修服务，请填好附送的保修卡和向购买店索取发票或有效购买凭证。以备万一发生之用，而不造成您的经济损失（详情见保修卡）。无论在保修期内或保修期后，您皆可在服务中心或特约维修店获得优质之维修服务。如有任何问题，请与我们联系。

规格

型号：ES4815/ES4813

电机电压：d.c 2.4V

电池规格：AA LR6（5号）X2个

本产品设计只是为家庭使用而设计，符合Q/(GZ)PEWWBG 6标准。

Panasonic

保 修 证

保修条款

有关保修期内Panasonic商品的保修(无偿修理),自购入之日起开始实施。

- 1.保修期内的商品只可在松下维修店进行保修;保修时,请出示本保修证及购机发票。

以下两点需特别注意:

- a.本保修证遗失后不再补发,请妥善保管;
 - b.本保修证仅限于中华人民共和国国内有效(但香港、澳门、台湾三地区暂不可使用)。
- 2.自购入之日起在以下期间内,在正常使用中发生故障的情况下进行保修。
- a.整机2年内无偿;
 - b.专业理发器6个月内无偿;
 - c.附件:刀头、刀网、替刃、修剪刀有偿提供。
- 3.属下列情况之一者,即使在保修期内,也不能以保修对待,但是可以实行收费修理:
- a.未按商品使用说明书要求使用、维护、保管而造成损坏的;
 - b.因不正确操作、电源不正常、破损(如:摔落等)而造成损坏的;
 - c.不经松下认定维修店维修人员拆动造成损坏的;
 - d.不能出示本保修证及有效购机发票的;
 - e.保修证上记录的信息与商品实物标识不符或者涂改的;
 - f.因不可抗力因素(如雷电、地震、火灾、水灾等)造成损坏的。
- 4.本保修条款只适用于消费者个人为生活需要而购买使用的场合,不适用于经营性等使用。

松下电器顾客咨询服务中心: 800-810-0781

手机/小灵通/未开通800业务地区: 400-810-0781

松下电器网站: <http://panasonic.cn>

松下电器(中国)有限公司

Panasonic

商品信息 / 销售记录 (未完整记录以下信息将可能无法进行保修)

商品名称	干电式电动剃须刀	商品型号	ES4815/4813
制造编号		产地	中国
销售日期		发票号码	
顾客姓名		联系电话	
顾客地址		邮编	
销售店名称		销售店电话	
销售店地址		邮编	

维修记录

维修店名称		联系电话		送修日	
维修店地址				邮编	
故障内容		故障原因			
维修内容					
维修员签字		交验日期			

维修店名称		联系电话		送修日	
维修店地址				邮编	
故障内容		故障原因			
维修内容					
维修员签字		交验日期			

维修店名称		联系电话		送修日	
维修店地址				邮编	
故障内容		故障原因			
维修内容					
维修员签字		交验日期			

本保修证内容如有变更恕不另行通知。

松下电工·万宝电器(广州)有限公司 (PEWWBG)
Panasonic Electric Works Wanbao (Guangzhou) Co.,Ltd.

工厂地址：广州市番禺区市广路万宝基地

(Address) : Wanbao Base, Shiguang Road, Panyu District, Guangzhou

电话(Tel) : (020)84770333

传真(Fax) : (020)84773033

邮政编码(Post Code) : 511495